

WIRE TRANSFER ENROLMENT for International Contracts

INSCRIPTION AU VIREMENT BANCAIRE pour les marchés internationaux

PRIVACY NOTICE

Personal information is used to support the payment of claims and other non-payroll payments. Personal information is collected pursuant to section 33 and 34 of the *Financial Administration Act*.

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Les renseignements personnels sont recueillis afin d'appuyer le paiement des demandes et aux paiements autres que les salaires. Les renseignements personnels sont recueillis en vertu des articles 33 et 34 de la *Loi sur la gestion des finances publiques*.

Please print.

En caractères d'imprimerie, s'il vous plaît.

New application | Nouvelle demande

Information update | Mise à jour de l'information

Part A - Identification | Partie A - Renseignements

Business name Nom de l'entreprise		
Business address Adresse de l'entreprise		
Province	City Ville	Postal Code Code postal
Contact Name Nom de la personne-ressource		
Contact E-mail Address Courriel de la personne-ressource		
E-mail Address for payment notification Courriel pour les notifications de paiements		
Telephone Number Numéro de téléphone		
Contract Number Numéro du marché		

Part B - Banking Information | Partie B - Information bancaire

*IBAN Or ** Bank Key Or *** BSB	*IBAN Ou **Clé Banque Ou ***BSB	18 To 30 Numbers Chiffres 9 Numbers Chiffres 6 Numbers Chiffres
****SWIFT/BIC (Mandatory)	**** SWIFT/BIC (Obligatoire)	8 To 11 Digits Chiffres
Bank Account Number:	Numéro de compte bancaire :	
Bank Info Renseignements Bancaires		
Name :	Nom :	
Region:	Région :	
Street:	Rue :	
City:	Ville :	
Country:	Pays :	
Bank Branch:	Succursale bancaire :	
Currency Of Account:	Monnaie de compte :	
<i>Correspondent Bank:</i>	<i>Banque correspondante</i>	

***IBAN** = International Bank Account Number.
Mostly used in Europe and some countries in the Middle East.

The IBAN consists of 2 alphabetic (country code), 2 numeric (location identifier), 4 alphanumeric (bank key/branch) and between 8 to 18 numeric (vendors bank account) characters.

**** Bank key.** The bank key has different names depending on the country.

- **ABA routing number or** Transit number (American Bankers Association routing number)
 - o USA; 9 numbers
 - o Also used by some other countries with ties to the USA.
- Bank code
- Routing code

***** BSB code** (Bank-State-Branch)

- Australia and New Zealand; BSB code (6 numerical digits)

*****SWIFT** = Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication

BIC = Bank Identifier Code (country code) and 2 alphabetic characters (location); sometimes supplemented by up to 3 alphabetic characters (branch identifier)

***IBAN** = numéro de compte bancaire international. Principalement utilisé en Europe et dans certains pays du Moyen-Orient.

L'IBAN se compose de 2 caractères alphabétiques (code du pays), de 2 caractères numériques (identificateur de l'emplacement), de 4 caractères alphanumériques (clé banque/succursale) et de 8 à 18 caractères numériques (compte bancaire du fournisseur).

****Clé banque.** La clé banque est désignée de différentes façons selon les pays.

- **Numéro d'acheminement de l'ABA ou** numéro de transit (numéro d'acheminement de l'American Bankers Association)
 - o États-Unis; 9 chiffres
 - o Également utilisé dans certains autres pays ayant des liens avec les États-Unis
- Code bancaire
- Code d'acheminement

*****Code BSB** (succursale bancaire de l'État)

- Australie et Nouvelle-Zélande; code BSB (code numérique à 6 chiffres)

*****SWIFT** = Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication

BIC = Code identificateur de banque (code du pays) et 2 caractères alphabétiques (emplacement); parfois complété par un maximum de 3 caractères alphabétiques (identificateur de la succursale).

Part C - Certification | Partie C - Attestation

You are authorized to sign this form only if you are an owner, a partner of a partnership, an officer of the business, an officer of a non-profit organization or are authorized to sign this form on behalf of the person identified in Part A. By signing and dating this form, you certify that you are an authorized person and that the information given on this form is, to the best of your knowledge, correct and complete. The person signing this form authorizes Department of National Defence to deposit payment directly into the account indicated in Part B.

Vous êtes autorisé à signer ce formulaire seulement si vous êtes un propriétaire, un associé de la société de personnes, un dirigeant de l'entreprise, un dirigeant d'un organisme à but non lucratif ou si vous êtes autorisé à signer le présent formulaire au nom de la personne indiquée dans la Partie A. En signant et en datant le présent formulaire, vous attestez que vous êtes une personne autorisée et que les renseignements fournis dans ce formulaire sont, à votre connaissance, exacts et complets. La personne qui signe ce formulaire autorise le ministère de la Défense nationale à déposer les versements directement dans le compte indiqué dans la Partie B.

The person signing this form is the: | La personne qui signe ce formulaire est un :

Owner | Propriétaire Partner | Associé Officer | Dirigeant Authorised person | Personne autorisée

First Name (print) | Prénom (caractères d'imprimerie)

Last name (Print) | Nom de famille (caractères d'imprimerie)

Title | Titre

Telephone number | Numéro de téléphone

Signature

Date (yyyy-mm-dd) | Date (aaaa-mm-jj)

Please send this form and a void cheque by email at directpmtrequest@dcc-cdc.gc.ca.

Veillez retourner le présent formulaire et un chèque annulé par courriel à directpmtrequest@dcc-cdc.gc.ca.

PROTECTED B (WHEN COMPLETED)
PROTÉGÉ B (Une fois rempli)

Additional information

Upon receipt of the information requested and an invoice, Defence Construction Canada (DCC) will establish payment by direct deposit to the designated bank account for this contract and any other existing contract with DCC. A test deposit will be done to your account and an e-mail will be sent, asking you to confirm the receipt of the test payment. Once your account is successfully set up for direct deposit, the Government of Canada will process payments via direct deposits for all contracts your organization has with DCC. If your organization is already receiving direct payments for another contract, there is no need to send this form. Payments will continue to be sent to you via direct deposits.

Renseignements supplémentaires

Suite à la réception des renseignements demandés et d'une facture, Construction de Défense Canada (CDC) établira un paiement par dépôt direct au compte bancaire désigné pour le marché visé de même que pour tout autre marché entre votre entreprise et CDC. À titre d'essai, nous effectuerons un dépôt dans votre compte; vous recevrez un courriel et vous devrez confirmer la réception de ce paiement. Une fois le paiement par dépôt direct établi, CDC utilisera cette méthode pour les paiements liés à tous les marchés entre votre entreprise et CDC. Si votre entreprise reçoit présentement des paiements par dépôt direct pour un autre marché, il n'est pas nécessaire d'envoyer le présent formulaire.

Au moment de faire un dépôt direct, le gouvernement du

Upon making a direct deposit, the Government of Canada will send a payment notification via e-mail. The payment notification will indicate the project, contract and claim number being paid. Therefore it is very important to include your e-mail address and notify us when there are changes to your email and account information.

Until your direct deposit information has been updated, you will continue to be paid by cheque. If you update your direct deposit information, do not close the old account before we deposit the test payment into the new account.

Canada enverra un avis de paiement par courriel. L'avis de paiement indiquera le projet, le marché et le numéro de la demande pour laquelle le paiement est émis. Par conséquent, il est très important d'indiquer une adresse courriel et de nous informer lorsque vous effectuez des changements à votre adresse courriel et à votre compte.

Jusqu'à ce que vos informations de dépôt direct soient mises à jour, vous continuerez à être payé par chèque. Si vous mettez à jour votre information de dépôt direct, ne fermez pas votre ancien compte avant que le paiement test soit déposé dans le nouveau compte.